



**SVET
EVROPSKE UNIJE**

**Bruselj, 9. februar 2009 (11.02)
(OR. en)**

**16148/2/08
REV 2**

PUBLIC 146

DOPIS

Zadeva: MESEČNI PREGLED AKTOV SVETA, OKTOBER 2008

Ta dokument sestavljajo:

- PRILOGA I s seznamom aktov, ki jih je sprejel Svet oktobra 2008^{1 2} ;
- PRILOGA II z dodatnimi podrobnostmi o sprejetju teh aktov. V DELU 1 so navedene informacije glede sprejetja zakonodajnih aktov, kot so datum sprejetja, seja Sveta, številka sprejetega dokumenta, nekje pa tudi pravila, izid in razlage glasovanja ter izjave, objavljene v zapisniku Sveta. V DELU II so informacije, za katere se je Svet odločil, da jih objavi ob sprejetju drugih aktov.

Ta dokument je dostopen tudi na svetovnem spletu na naslovu (<http://consilium.europa.eu>); v rubriki "Dokumenti", "Preglednost zakonodaje", "Pregled aktov Sveta". Dokumenti, navedeni v pregledu, so dostopni prek javnega registra dokumentov Sveta ("[Dostop do dokumentov Sveta: javni register](#)").

¹ Pri zakonodajnih aktih, sprejetih po postopku soodločanja, se datum seje Sveta, ko je bil zakonodajni akt sprejet, in dejanski datum zadevnega akta lahko razlikujeta, saj za zakonodajne akte, sprejete po postopku soodločanja, velja, da so sprejeti šele potem, ko jih podpišejo predsednik Sveta in predsednik Evropskega parlamenta ter generalna sekretarja obeh institucij.

² Razen nekaterih aktov z omejenim področjem uporabe, kot so postopkovni sklepi, imenovanja, sklepi teles, ustanovljenih na podlagi mednarodnih sporazumov, določeni proračunski sklepi, itd.

Upoštevati je treba, da so verodostojni samo zapisniki o dokončnem sprejetju pravnih aktov (na voljo prek portala <http://consilium.europa.eu> v rubriki "Dokumenti", "Preglednost zakonodaje", "Zapisnik Sveta".

**SEZNAM AKTOV, KI JIH JE SPREJEL SVET
OKTOBRA 2008**

2893. seja Sveta Evropske unije (ZAPOSLOVANJE, SOCIALNA POLITIKA, ZDRAVJE IN VARSTVO POTROŠNIKOV), Luxembourg, 2. oktober 2008

Skupno stališče (ES) št. 26/2008 z dne 2. oktobra 2008, ki ga je sprejel Svet v skladu s postopkom iz člena 251 Pogodbe o ustanovitvi Evropske skupnosti z namenom sprejetja Uredbe Evropskega Parlamenta in Sveta o statističnih podatkih Skupnosti v zvezi z javnim zdravjem ter zdravjem in varnostjo pri delu (Besedilo velja za EGP)
UL C 280E, 4. 11. 2008, str. 1–14.

Sklep št. 1098/2008/ES Evropskega parlamenta in Sveta z dne 22. oktobra 2008 o evropskem letu boja proti revščini in socialni izključenosti (2010) (Besedilo velja za EGP)
UL L 298, 7. 11. 2008, str. 20–29.

Stališče Evropske unije za tretjo sejo Stalnega partnerskega sveta EU–Rusija (Energija), 8. oktobra 2008 v Parizu
13582/08

2008/784/ES: Sklep Sveta z dne 2. oktobra 2008 o uvedbi ločene obveznosti Črne gore in sorazmernem zmanjšanju obveznosti Srbije v zvezi z dolgoročnimi posojili, ki jih je Skupnost odobrila Državni skupnosti Srbije in Črne gore (nekdanji Zvezni republiki Jugoslaviji) v skladu s sklepoma 2001/549/ES in 2002/882/ES
UL L 269, 10. 10. 2008, str. 8–10.

2894. seja Sveta Evropske unije (EKONOMSKE IN FINANČNE ZADEVE), Luxembourg, 7. oktober 2008

Sklep Sveta o stališču, ki naj ga Skupnost zavzame v okviru Pridružitvenega sveta, ustanovljenega z Evro-mediteranskim sporazumom o pridružitvi med Evropskimi skupnostmi in njihovimi državami članicami na eni strani ter Hašemitsko kraljevino Jordanijo na drugi, glede določitve časovnega okvira za odpravo carin za izdelke iz Priloge IV k Pridružitvenemu sporazumu
12989/08

Sklepi Sveta o takojšnjem odzivu na finančno krizo
13926/08

Sklepi Sveta o menedžerskih plačah
13265/08

Sklepi Sveta o finančni stabilnosti in finančnem nadzoru
13516/1/08 REV 1 + REV 1 COR 1

Sklepi Sveta o preprečevanju davčnih goljufij
12955/08 + COR 1 + COR 2 (de)

**2895. zasedanje Sveta Evropske unije (PROMET, TELEKOMUNIKACIJE IN ENERGIJA),
Luxembourg, 9. in 10. oktober 2008**

*Uredba Sveta (ES) št. 1009/2008 z dne 9. oktobra 2008 o spremembi Uredbe (ES) št. 1782/2003 o
skupnih pravilih za sheme neposrednih podpor v okviru skupne kmetijske politike in o uvedbi
nekaterih shem podpor za kmete*
UL L 276, 17. 10. 2008, str. 1–2.

*Sklepi Sveta o vključitvi letalskega sektorja v sistem EU za trgovanje s pravicami do emisij –
sodelovanje tretjih držav*
13648/01/08 REV 1

Resolucija Sveta o začetku razvojne faze programa SESAR
13621/1/08 REV 1

*Sklepi Sveta o izvajanju okvirnih direktiv o energijskem označevanju in okoljsko primerni zasnovi
izdelkov, ki rabijo energijo*
13814/08

**2896. seja Sveta Evropske unije (SPLOŠNE ZADEVE IN ZUNANJI ODNOSI), Luxembourg,
13. oktober 2008**

*Sklepi Sveta o Posebnem poročilu Računskega sodišča št. 6/2008 o pomoči Evropske komisije za
sanacijo po cunamiju dne 26. decembra 2004 in po hurikanu Mitch*
13259/08

*Sklep Sveta o sklenitvi Sporazuma med Evropsko unijo in Rusko federacijo o sodelovanju Ruske
federacije v vojaški operaciji Evropske unije v Republiki Čad in Srednjeafriški republiki (Operacija
EUFOR Tchad/RCA)*
10806/08

*Sklep Sveta 2008/814/SZVP z dne 13. oktobra 2008 o sklenitvi Sporazuma med Evropsko unijo in
Združenimi državami Amerike o sodelovanju Združenih držav Amerike v misiji Evropske unije za
krepitev pravne države na Kosovu (EULEX KOSOVO)*
UL L 282, 25. 10. 2008, str. 32–32.

Sklepi Sveta o Republiki Moldaviji
14030/1/08 REV 1

Skupnega ukrepa Sveta 2008/796/SZVP z dne 13. oktobra 2008 o spremembi mandata posebnega predstavnika Evropske unije za Južni Kavkaz;
UL L 272, 14. 10. 2008, str. 19–20.

Izjava o partnerstvu za komuniciranje o Evropi
13712/08

Stališče Evropske unije za sedmo sejo Pridružitvenega sveta EU-Maroko
13653/08

Uredba Sveta (ES) št. 1000/2008 z dne 13. oktobra 2008 o uvedbi dokončne protidampinške dajatve na uvoz sulfanilne kisline s poreklom iz Ljudske republike Kitajske in Indije na podlagi pregleda zaradi izteka ukrepov na podlagi člena 11(2) Uredbe (ES) št. 384/96
UL L 275, 16. 10. 2008, str. 1–17.

Uredba Sveta (ES) št. 1010/2008 z dne 13. oktobra 2008 o uvedbi dokončne izravnalne dajatve pri uvozu sulfanilne kisline s poreklom iz Indije po pregledu zaradi izteka ukrepa v skladu s členom 18 Uredbe (ES) št. 2026/97 in delnega vmesnega pregleda v skladu s členom 19 Uredbe (ES) št. 2026/97 ter o spremembi Uredbe (ES) št. 1000/2008 o uvedbi dokončne protidampinške dajatve pri uvozu sulfanilne kisline s poreklom iz Ljudske republike Kitajske in Indije po pregledu zaradi izteka ukrepa v skladu s členom 11(2) Uredbe (ES) št. 384/96
UL L 276, 17. 10. 2008, str. 3–20.

Uredba Sveta (ES) št. 1001/2008 z dne 13. oktobra 2008 o uvedbi dokončne protidampinške dajatve na uvoz nekaterega železnega ali jeklenega pribora (fitingov) za cevi s poreklom iz Republike Koreje in Malezije po pregledu zaradi izteka ukrepa v skladu s členom 11(2) Uredbe (ES) št. 384/96
UL L 275, 16. 10. 2008, str. 18–31.

Stališče EU za deveto sejo Sveta za sodelovanje EU-Južna Afrika (Cape Town, 21. oktober 2008)
13773/08

Sklepi Sveta o strateškem partnerstvu EU-Mehika
13224/08

Sklep Sveta o sklenitvi Sporazuma v obliki izmenjave pisem med Evropsko skupnostjo in Republiko Kubo v skladu s členom XXIV:6 in členom XXVIII Splošnega sporazuma o carinah in trgovini (GATT) 1994 glede spremembe ugodnosti na seznamih ugodnosti Republike Bolgarije in Republike Romunije v okviru njunega pristopa k Evropski uniji
13194/08

Uredba Sveta o izvajanju Sporazuma v obliki izmenjave pisem med Evropsko skupnostjo in Republiko Kubo v skladu s členom XXIV:6 in členom XXVIII GATT 1994 ter o spremembi in dopolnitvi Priloge I k Uredbi (EGS) št. 2658/87 o tarifni in statistični nomenklaturi ter skupni carinski tarifi
13198/08

2897. seja Sveta Evropske unije (SPLOŠNE ZADEVE IN ZUNANJI ODNOSI), Luxembourg, 13. oktober 2008

Sklepi Sveta o Zimbabveju
13889/08

Sklepi Sveta o Belorusiji
14057/08

Sklepi Sveta o Uzbekistanu
13904/08 + COR 1

Sklepi Sveta o Gruziji/Rusiji
14026/08

Pisni postopek, zaključen 14. oktober 2008

Osnutek stališča Skupnosti glede skupne izjave držav podpisnic CARIFORUM na eni strani ter Evropske skupnosti in njenih držav članic na drugi strani o podpisu Sporazuma o gospodarskem partnerstvu med državami CARIFORUM na eni strani ter Evropsko skupnostjo in njenimi državami članicami na drugi strani
14070/08

Osnutek stališča Skupnosti glede skupne izjave držav podpisnic CARIFORUM na eni strani ter Evropske skupnosti in njenih držav članic na drugi strani o podpisu Sporazuma o gospodarskem partnerstvu med državami CARIFORUM na eni strani ter Evropsko skupnostjo in njenimi državami članicami na drugi strani
14074/08

2898. seja Sveta Evropske unije (OKOLJE), Luxembourg, 20. in 21. oktober 2008

Odločba Sveta o dodelitvi nujne državne pomoči s strani ciprskih oblasti za ublažitev posledic suše v kmetijskem sektorju v letih 2007 in 2008
13656/08 + COR 1 (hu)

Direktiva Evropskega parlamenta in Sveta o spremembi Direktive Sveta 96/22/ES o prepovedi uporabe v živinoreji določenih snovi, ki imajo hormonalno ali tirostatično delovanje, in beta-agonistov
PE-CONS 3667/08 + COR 1 (de) + COR 2 (fi) + COR 3 (da) + COR 4 (hu)

Direktiva Evropskega parlamenta in Sveta o minimalni ravni izobraževanja pomorščakov (prenovitev)

PE-CONS 3649/08 + REV 1 (mt) + REV 2 (ro) + REV 3 (bg)

Direktiva Evropskega parlamenta in Sveta o odpadkih in razveljavitvi nekaterih direktiv

PE-CONS 3646/08 + REV 1 (pt) + REV 2 (da) + REV 3 (es) + REV 4 (fi)

Direktiva Evropskega parlamenta in Sveta o okoljskih standardih kakovosti na področju vodne politike, spremembi in poznejši razveljavitvi direktiv 82/176/EGS, 83/513/EGS, 84/156/EGS, 84/491/EGS, 86/280/EGS ter spremembi Direktive 2000/60/ES

PE-CONS 3644/08 + COR 1

Direktiva 2008/12/ES Evropskega parlamenta in Sveta z dne 11. marca 2008 o spremembah

Direktive 2006/66/ES o baterijah in akumulatorjih ter odpadnih baterijah in akumulatorjih, glede Komisiji podeljenih izvedbenih pooblastil

UL L 76, 19. 3. 2008, str. 39–40.

Direktiva Evropskega parlamenta in Sveta o izboljšanju varnosti cestne infrastrukture

PE-CONS 3652/08 + REV 1 (sv)

Uredba Evropskega Parlamenta in Sveta o raziskovanjih strukture kmetijskih gospodarstev in metod kmetijske proizvodnje ter razveljavitvi Uredbe Sveta (EGS) št. 571/88

PE-CONS 3642/08 + COR 1 (el) + COR 2 (pl)

Sklep Sveta o sodelovanju Evropske skupnosti v pogajanjih o mednarodnih pravilih in postopkih na področju odgovornosti in nadomestila za škodo, ki je nastala zaradi čezmejnega gibanja živih spremenjenih organizmov, v okviru Kartagenskega protokola o biološki varnosti

13320/08

Sklep Sveta o odobritvi Protokola o strateški presoji vplivov na okolje h Konvenciji UN/ECE iz Espooja iz leta 1991 o presoji čezmejnih vplivov na okolje v imenu Evropske skupnosti

13179/08

Sklep Sveta o stališču Skupnosti v Skupnem odboru o izvajanju člena 66 Začasnega evro-mediterranskega pridružitvenega sporazuma o trgovini in sodelovanju med Evropsko skupnostjo na eni strani ter Palestinsko osvobodilno organizacijo (PLO) za Palestinsko upravo Zahodnega brega in Gaze na drugi strani

12941/08

Sklepi Sveta o pripravi 14. seje Konference pogodbenic (COP 14) Okvirne konvencije Združenih narodov o spremembi podnebja (UNFCCC) in 4. zasedanja srečanja pogodbenic Kjotskega protokola (CMP 4) (Poznan, 1.–12. december 2008)

14017/08

Sprejetje zakonodajnih aktov po drugi obravnavi v Evropskem parlamentu v okviru postopka soodločanja (Strasbourg, 20.– 23. oktober 2008)

Direktiva 2008/104/ES Evropskega parlamenta in Sveta z dne 19. novembra 2008 o delu prek agencij za zagotavljanje začasnega dela
UL L 327, 5. 12. 2008, str. 9–14.

2899. seja Sveta Evropske unije (PRAVOSODNJE IN NOTRANJE ZADEVE), Luxembourg, 24. oktober 2008

Okvirni Sklep Sveta 2008/841/PNZ z dne 24. oktobra 2008 o boju proti organiziranemu kriminalu
UL L 300, 11. 11. 2008, str. 42–45.

Sklep Sveta 2008/852/PNZ z dne 24. oktobra 2008 o mreži kontaktnih točk za boj proti korupciji
UL L 301, 12. 11. 2008, str. 38–39.

Uredba Sveta (ES) št. 1104/2008 z dne 24. oktobra 2008 o migraciji s schengenskega informacijskega sistema (SIS 1+) na drugo generacijo schengenskega informacijskega sistema (SIS II)
UL L 299, 8. 11. 2008, str. 1–8.

Sklep Sveta 2008/839/PNZ z dne 24. oktobra 2008 o migraciji s schengenskega informacijskega sistema (SIS I+) na drugo generacijo schengenskega informacijskega sistema (SIS II)
UL L 299, 8. 11. 2008, str. 43–49.

Uredba Sveta o spremembah in posodobitvah Uredbe (ES) št. 1334/2000 o vzpostavitvi režima Skupnosti za nadzor izvoza blaga in tehnologije z dvojno rabo
13225/08

Direktiva Evropskega parlamenta in Sveta o kazenskoopravnem varstvu okolja
PE-CONS 3639/08 + COR 1 (fi) + REV 1 (el)

Direktiva Evropskega parlamenta in Sveta o spremembi Direktive 2003/87/ES zaradi vključitve letalskih dejavnosti v sistem za trgovanje s pravicami do emisije toplogrednih plinov v Skupnosti
PE-CONS 3657/08 + REV 1 (fi) + REV 2 COR 1 (fi) + REV 2 (lt)

Sklep Sveta o sklenitvi Protokola med Evropsko skupnostjo, Švicarsko konfederacijo in Kneževino Lihtenštajn k Sporazumu med Evropsko skupnostjo in Švicarsko konfederacijo o merilih in mehanizmih za določitev države, odgovorne za obravnavo prošnje za azil, vložene v državi članici ali v Švici
13831/1/08 REV 1

Sklep Sveta o sklenitvi Sporazuma med Evropsko unijo in Gruzijo o statusu nadzorne misije Evropske unije v Gruziji
13690/08

Priporočilo Sveta za boljšo komunikacijo med operativnimi enotami na mejnem območju
13796/08

Stališče Evropske unije za peto srečanje Stalnega partnerskega sveta EU–Rusija (ministri za zunanje zadeve), ki bo v Sankt Peterburgu 28. oktobra 2008
14464/08

Letno poročilo EU o človekovih pravicah 2008
14146/08

Sklep Sveta o posredovanju informacij na podlagi Sporazuma med Evropsko vesoljsko agencijo in Evropsko unijo o varnosti in izmenjavi tajnih podatkov
13678/08

Sklep Sveta o prilagoditvi dnevnic, ki se izplačujejo članom Evropskega ekonomsko-socialnega odbora in njihovim namestnikom
13975/08

Sklepi Sveta o "Barcelonski proces: Unija za Sredozemlje – konferenca ministrov za industrijo, (Nica, 5.–6. november 2008)"
14474/01/08 REV 1

Sklepi Sveta o vzpostavitvi nacionalnih portalov in evropskega portala za obveščanje o kršitvah, odkritih na internetu
14071/08

Sklepi Sveta o konvergenčnem načelu in strukturiranju notranje varnosti
14069/08

Osnutek sklepov Sveta o položaju ogroženih odraslih oseb in njihovem čezmejnem pravnem varstvu
14034/08

Resolucija Sveta in predstavnikov vlad držav članic, ki so se sestali v okviru Sveta, o usposabljanju sodnikov, tožilcev in pravosodnega osebja v Evropski uniji
14106/08 + COR 1 + COR 2

**2900. zasedanje Sveta Evropske unije (KMETIJSTVO IN RIBIŠTVO), Luxembourg,
27. in 28. oktober 2008**

Direktiva Evropskega parlamenta in Sveta o spremembi Direktive Sveta 79/409/EGS o ohranjanju prosto živečih ptic, glede Komisiji podeljenih izvedbenih pooblastil
PE-CONS 3666/1/08 REV 1

Uredba Evropskega Parlamenta in Sveta o statistiki živinoreje in mesa ter razveljavitvi direktiv Sveta 93/23/EGS, 93/24/EGS in 93/25/EGS
PE-CONS 3641/08 + COR 1 (de)+ REV 1 (lt)

Sklepi Sveta o Posebnem poročilu št. 4/2008 Evropskega računskega sodišča o izvajanju mlečnih kvot v državah članicah, ki so se Evropski uniji pridružile 1. maja 2004
14186/08

Skupno stališče Sveta 2008/822/SZVP z dne 27. oktobra 2008 o začasnem sprejemu določenih Palestincev s strani držav članic Evropske unije
UL L 285, 29. 10. 2008, str. 21–21.

PODATKI O SPREJETJU ZAKONODAJNIH AKTOV OKTOBER 2008			
NASLOV ZAKONODAJNEGA AKTA	SPREJETA BESEDILA	PRAVILA GLASOVANJA	GLASOVANJE
2893. seja Sveta Evropske unije (ZAPOSLOVANJE, SOCIALNA POLITIKA, ZDRAVJE IN VARSTVO POTROŠNIKOV), Luxembourg, 2. oktober 2008			
Skupno stališče (ES) št. 26/2008 z dne 2. oktobra 2008 , ki ga je sprejel Svet v skladu s postopkom iz člena 251 Pogodbe o ustanovitvi Evropske skupnosti z namenom sprejetja Uredbe Evropskega Parlamenta in Sveta o statističnih podatkih Skupnosti v zvezi z javnim zdravjem ter zdravjem in varnostjo pri delu (Besedilo velja za EGP)	9815/3/08 REV 3	kvalificirana večina	Vse države članice so glasovale za.
Sklep št. 1098/2008/ES Evropskega parlamenta in Sveta z dne 22. oktobra 2008 o evropskem letu boja proti revščini in socialni izključenosti (2010) (Besedilo velja za EGP)	PE-CONS 3645/1/08 REV 1	kvalificirana večina	Vse države članice so glasovale za.
Izjava Češke, Cipra, Latvije, Litve, Malte, Poljske in Slovaške o sofinanciranju ukrepov, sprejetih v okviru evropskega leta boja proti revščini in socialni izključenosti (2010) Češka, Ciper, Latvija, Litva, Malta, Poljska in Slovaška pozdravljajo odločitev, da se leto 2010 razglasi za evropsko leto boja proti revščini in socialni izključenosti, kar naj bi prispevalo k uresničevanju glavnih ciljev politik s področja socialne zaščite in socialne vključenosti.			

PODATKI O SPREJETJU ZAKONODAJNIH AKTOV
OKTOBER 2008

NASLOV ZAKONODAJNEGA AKTA	SPREJETA BESEDILA	PRAVILA GLASOVANJA	GLASOVANJE
Prepričani smo, da so ukrepi, sprejeti na nacionalni, regionalni in lokalni ravni, ključnega pomena za uspešno ozaveščanje o prednostih vključujoče družbe in za usmeritev večje pozornosti na zavezo Evrope, da se bo bojevala proti revščini in socialni izključenosti. To je bil eden glavnih razlogov, da so bile državam članicam poverjene pomembnejše naloge in večje pristojnosti za izvajanje ukrepov in dejavnosti evropskega leta 2010. V tej zvezi menimo, da bi bila povsem upravičena dodelitev prispevka iz proračuna EU v višini več kot 50-odstotnega sofinanciranja tovrstnih ukrepov, ki imajo specifične cilje. Zavedamo se, da gre za vprašanje horizontalne razsežnosti, ki presega pristojnosti ministrov za zaposlovanje, socialne zadeve in enake možnosti. Zato menimo, da bi se bilo treba do sprejetja horizontalnih predpisov o financiranju prihodnjih evropskih let o finančnih določbah pogajati v ustreznih delovnih skupinah Sveta, pri tem pa upoštevati posebne cilje in prednostne naloge posameznih evropskih let. Izjava Komisije Komisija pripisuje velik pomen lažšanju in spodbujanju široke udeležbe na vseh ravneh pri dejavnostih, povezanih z evropskim letom boja proti revščini in socialni izključenosti 2010, kar je praktičen način za zagotovitev, da bo njegov učinek pozitiven in trajen. Komisija bo v skladu s sklepom o evropskem letu v dokumentu o strateškem okviru pripravila skupne smernice, ki bodo določile glavne prednostne naloge za izvajanje dejavnosti v zvezi z evropskim letom, vključno z minimalnimi standardi v smislu udeležbe v nacionalnih organih in pri ukrepih (<i>glej točko 2 dela II priloge sklepa</i>). Dokument o strateškem okviru je namenjen nacionalnim izvršnim organom, pristojnim za oblikovanje nacionalnih programov za evropsko leto in izbiro posameznih ukrepov, ki bodo predlagani za financiranje Skupnosti, pa tudi drugim zadevnim akterjem. V tem okviru želi Komisija izpostaviti pomen lažjega dostopa za vse nevladne organizacije, vključno z majhnimi in srednje velikimi. Da bi zagotovili kar najširši možen dostop, se lahko nacionalni izvršni organi odločijo, da ne bodo zaprosili za sofinanciranje, ampak bodo namesto tega v celoti financirali nekatere ukrepe.			

PODATKI O SPREJETJU ZAKONODAJNIH AKTOV OKTOBER 2008			
NASLOV ZAKONODAJNEGA AKTA	SPREJETA BESEDILA	PRAVILA GLASOVANJA	GLASOVANJE
2895. zasedanje Sveta Evropske unije (PROMET, TELEKOMUNIKACIJE IN ENERGIJA), Luxembourg, 9. in 10. oktober 2008 Uredba Sveta (ES) št. 1009/2008 z dne 9. oktobra 2008 o spremembi Uredbe (ES) št. 1782/2003 o skupnih pravilih za sheme neposrednih podpor v okviru skupne kmetijske politike in o uvedbi nekaterih shem podpor za kmete Izjava Komisije Razlaga, ki jo je Sodišče uporabilo v svoji sodbi v zadevi C-45/05, je po pravilu retroaktivna in trenutno predlagana sprememba člena 138 uredbe (ES) št. 1782/2003 ne bo začela veljati pred 1. januarjem 2008. Zato se zastavlja vprašanje, kako obravnavati zahtevke za plačila iz člena 68 uredbe (ES) št. 1782/2003 za goveda v primerih, ko roki za pošiljanje obvestil v podatkovne zbirke, tj. v določenem trenutku življenja živali, niso bili strogo upoštevani. Generalni direktorat za kmetijstvo (DG AGRI) je glede tega zaprosil pravno službo Komisije za nasvet, njeno stališče pa je naslednje: – kar zadeva zahtevke, ki so bili vloženi do 7. julija 2007 (datum, ko je bila sodba objavljena), se pravna služba ne strinja, da bi pri razlagi člena 138 uredbe (ES) št. 1782/2003 lahko prišlo do kakšnih težav; meni, da bi lahko bila za živali, v zvezi s katerimi so bila obvestila prepozna, izplačila obravnavana kot upravičena zaradi: – upravičenih pričakovanj držav članic na podlagi pisma DG AGRI z dne 16. novembra 1999 Nizozemski, ki je bilo poslano tudi drugim državam članicam, in – dolžnosti Komisije, da v dobri veri sodeluje z državami članicami; – kar zadeva zahtevke, ki so bili vloženi med 7. julijem 2007 in 31. decembrom 2007, pravna služba nasprotuje možnosti, da bi s splošno utemeljitvijo Komisiji omogočili, da države članice pooblasti za vsesplošno dodeljevanje plačil pod enakimi pogoji kot dotlej. Po drugi strani pa pravna služba meni, da bi lahko v določenih državah članicah na podlagi posamične analize njihovih specifičnih okoliščin prišlo do dodeljevanja plačil v primerih, ko bi lahko uporaba sodbe Sodišča v tem obdobju več mesecev imela nesorazmerne posledice in/ali bi povzročila neenako obravnavanje primerljivih razmer.	13355/08	kvalificirana večina	Vse države članice so glasovale za.

PODATKI O SPREJETJU ZAKONODAJNIH AKTOV OKTOBER 2008			
NASLOV ZAKONODAJNEGA AKTA	SPREJETA BESEDILA	PRAVILA GLASOVANJA	GLASOVANJE
DG AGRI meni, da bi lahko te posledice ocenili <u>zlasti</u> kar zadeva: – razlike v obravnavi posameznih kmetov, ki bi se pojavile glede na to, ali so bili zahtevki vloženi pred datumom objave sodbe Sodišča ali po njem; – potrebo po spremembi nacionalnih predpisov, priročnikov o postopkih in informativnih letakov; – obseg prilagoditev v okviru informacijske tehnologije, s katerimi bi omogočili rekonstrukcijo vseh tistih premikov v življenju živali, ki so bili posredovani z zamudo, ter o tem obvestili zadevne kmete in – dodatno upravno breme zaradi preverjanja utemeljitev, na katere se sklicujejo kmetje v zvezi s prepoznimi obvestili. Države članice naj zato pred izplačilom vezane podpore za govedo ocenijo svoje specifične razmere in poskrbijo, da bodo v skladu s smernicami pravne službe Komisije. Uradnikom, ki so odgovorni za potrjevanje računovodskih izkazov, bi morala biti med revizijo, medtem ko izvajajo svoje običajne dejavnosti, ta ocena v vsakem trenutku na voljo.			
2898. seja Sveta Evropske unije (OKOLJE), Luxembourg, 20.–21. oktober 2008			
Odločba Sveta o dodelitvi nujne državne pomoči s strani ciprskih oblasti za ublažitev posledic suše v kmetijskem sektorju v letih 2007 in 2008	13656/08 + COR 1 (hu)	soglasje	Vse države članice, razen spodaj navedenih, so glasovale za; vzdržana: DK, NL, SE, UK.
Direktiva Evropskega parlamenta in Sveta o spremembi Direktive Sveta 96/22/ES o prepovedi uporabe v živinoreji določenih snovi, ki imajo hormonalno ali tirostatično delovanje, in beta-agonistov	PE-CONS 3667/08 + COR 1 (de) + COR 2 (fi) + COR 3 (da) + COR 4 (hu)	kvalificirana večina	Vse države članice so glasovale za.

PODATKI O SPREJETJU ZAKONODAJNIH AKTOV
OKTOBER 2008

NASLOV ZAKONODAJNEGA AKTA	SPREJETA BESEDILA	PRAVILA GLASOVANJA	GLASOVANJE
Direktiva Evropskega parlamenta in Sveta o minimalni ravni izobraževanja pomorščakov (prenovitev)	PE-CONS 3649/08 + REV 1 (mt) + REV 2 (ro) + REV 3 (bg)	kvalificirana večina	Vse države članice so glasovale za.
Direktiva Evropskega parlamenta in Sveta o odpadkih in razveljavitvi nekaterih direktiv	PE-CONS 3646/08 + COR 1 (fr) + REV 1 (pt) + REV 2 (da) + REV 3 (es) + REV 4 (fi)	kvalificirana večina	Vse države članice, razen spodaj navedene, so glasovale za; vzdržana: IE.
Izjava Združenega kraljestva o zbiranju in recikliranju odpadkov V uvodni izjavi 14 revidirane okvirne direktive o odpadkih je potrjeno, da se sistemi zbiranja in recikliranja odpadkov v državah članicah med seboj razlikujejo in so prilagojeni lokalnim tehničnim, okoljskim in gospodarskim okoliščinam. Združeno kraljestvo bo pri izvajanju člena 11 revidirane direktive o ponovni uporabi in recikliranju odpadkov: – za vse odpadke iz gospodinjstev uveljavljalo zahtevo, da se do leta 2020 priprava za ponovno uporabo in recikliranje poveča do skupno najmanj 50 % skupne teže odpadkov iz gospodinjstev in po možnosti odpadkov iz podobnih tokov. V skupni cilj bodo vključeni štirje tokovi odpadkov iz odstavka 2(a) člena 11 (tj. papir, kovine, plastika in steklo), če nastajajo v gospodinjstvih, vendar se cilj 50 % ne bo uporabljal za posamezni navedeni tok odpadkov, in – spodbujalo ločeno zbiranje odpadkov, kjer je to tehnično, okoljsko in gospodarsko izvedljivo, in hkrati dovolilo, da se skupno zbiranje papirja, kovin, plastike, stekla in drugega materiala, ki ga je mogoče reciklirati, in nato naknadno ločevanje v obratih za recikliranje materialov nadaljuje po letu 2015 v primerih, kjer to predstavlja najučinkovitejši način za zvišanje stopnje recikliranja v lokalnih okoliščinah.			

**PODATKI O SPREJETJU ZAKONODAJNIH AKTOV
OKTOBER 2008**

NASLOV ZAKONODAJNEGA AKTA	SPREJETA BESEDILA	PRAVILA GLASOVANJA	GLASOVANJE
Direktiva Evropskega parlamenta in Sveta o okoljskih standardih kakovosti na področju vodne politike, spremembi in poznejši razveljavitvi direktiv 82/176/EGS, 83/513/EGS, 84/156/EGS, 84/491/EGS, 86/280/EGS ter spremembi Direktive 2000/60/ES	PE-CONS 3644/08 + COR 1	kvalificirana večina	Vse države članice so glasovale za.
Direktiva 2008/12/ES Evropskega parlamenta in Sveta z dne 11. marca 2008 o spremembah Direktive 2006/66/ES o baterijah in akumulatorjih ter odpadnih baterijah in akumulatorjih, glede Komisiji podeljenih izvedbenih pooblastil	PE-CONS 3664/08	kvalificirana večina	Vse države članice so glasovale za.
Direktiva Evropskega parlamenta in Sveta o izboljšanju varnosti cestne infrastrukture	PE-CONS 3652/08 + REV 1 (sv)	kvalificirana večina	Vse države članice so glasovale za.
Uredba Evropskega Parlamenta in Sveta o raziskovanjih strukture kmetijskih gospodarstev in metod kmetijske proizvodnje ter razveljavitvi Uredbe Sveta (EGS) št. 571/88	PE-CONS 3642/08 + COR 1 (el) + COR 2 (pl)	kvalificirana večina	Vse države članice so glasovale za.

PODATKI O SPREJETJU ZAKONODAJNIH AKTOV OKTOBER 2008			
NASLOV ZAKONODAJNEGA AKTA	SPREJETA BESEDILA	PRAVILA GLASOVANJA	GLASOVANJE
Izjava Komisije glede izraza "kakovost" iz člena 4 Člen 4 predloga določa, da države članice pridobijo podatke iz integriranega administrativnega in kontrolnega sistema, sistema za identifikacijo in registracijo govedi in registra ekološkega kmetovanja, če so pridobljeni podatki najmanj tako kakovostni kot podatki, pridobljeni iz statističnih raziskovanj. Člen 4 tudi določa, da je mogoče uporabiti druge vire administrativnih podatkov, če se vnaprej obvesti Komisijo in če se pridobijo podrobnosti o kakovosti administrativnega vira. V skladu s členom 4 velja, da so podatki, pridobljeni iz administrativnega vira, sprejemljive kakovosti, če so opredelitve, na katerih temeljijo, skladne z določbami člena 7 in če zagotavljajo reprezentativne rezultate. V nacionalnih metodoloških poročilih bi se morali zagotoviti specifični metodološki podatki o kakovosti vseh uporabljenih administrativnih virov, ki jih države članice predložijo Komisiji na koncu vsake raziskave.			
Sprejetje zakonodajnih aktov po drugi obravnavi v Evropskem parlamentu v okviru postopka soodločanja (Strasbourg, 20. – 23. oktober 2008)			
Direktiva 2008/104/ES Evropskega parlamenta in Sveta z dne 19. novembra 2008 o delu prek agencij za zagotavljanje začasnega dela	PE-CONS 3705/08	brezpredmetno	brezpredmetno
2899. seja Sveta Evropske unije (PRAVOSODNJE IN NOTRANJE ZADEVE), Luxembourg, 24. oktober 2008			
Okvirni Sklep Sveta 2008/841/PNZ z dne 24. oktobra 2008 o boju proti organiziranemu kriminalu	12279/06 + REV 1 (sk) + REV 2 (sv)	soglasje	Vse države članice so glasovale za.

PODATKI O SPREJETJU ZAKONODAJNIH AKTOV OKTOBER 2008			
NASLOV ZAKONODAJNEGA AKTA	SPREJETA BESEDILA	PRAVILA GLASOVANJA	GLASOVANJE
Sklep Sveta 2008/852/PNZ z dne 24. oktobra 2008 o mreži kontaktnih točk za boj proti korupciji	11231/1/07 REV 1	soglasje	Vse države članice so glasovale za.
Uredba Sveta (ES) št. 1104/2008 z dne 24. oktobra 2008 o migraciji s schengenskega informacijskega sistema (SIS 1+) na drugo generacijo schengenskega informacijskega sistema (SIS II)	13488/08 + REV 1 (fi) + REV 2 (da)	soglasje	Vse države članice so glasovale za.
Sklep Sveta 2008/839/PNZ z dne 24. oktobra 2008 o migraciji s schengenskega informacijskega sistema (SIS 1+) na drugo generacijo schengenskega informacijskega sistema (SIS II)	13489/08 + REV 1 (da)	soglasje	Vse države članice so glasovale za.
Uredba Sveta (ES) o spremembi in posodobitvi Uredbe (ES) št. 1334/2000 o vzpostavitvi režima Skupnosti za nadzor izvoza blaga in tehnologije z dvojno rabo	13225/08 + REV 1 (cz) + REV 2 (ro)	kvalificirana večina	Vse države članice so glasovale za.
Direktiva Evropskega parlamenta in Sveta o kazenskoopravnem varstvu okolja	PE-CONS 3639/08 + COR 1 (fi) + REV 1 (el)	kvalificirana večina	Vse države članice so glasovale za.

PODATKI O SPREJETJU ZAKONODAJNIH AKTOV OKTOBER 2008			
NASLOV ZAKONODAJNEGA AKTA	SPREJETA BESEDILA	PRAVILA GLASOVANJA	GLASOVANJE
Izjava francoske, luksemburške, portugalske, latvijske, bolgarske, španske, češke in malteške delegacije Francoska, luksemburška, portugalska, latvijska, bolgarska, španska, češka in malteška delegacija izjavljajo, da vključitve korelacijske tabele v člen 8(2) navedene direktive ni mogoče razumeti kot določitev pravne obveznosti, ki presega člen 249(3) Pogodbe o ustanovitvi Evropske skupnosti, ki se glasi: "Direktiva je za vsako državo članico, na katero je naslovljena, zavezujoča glede cilja, ki ga je treba doseči, vendar prepušča nacionalnim organom izbiro oblike in metod." Takšna določba poleg tega ni v skladu s točko 34 Medinstitucionalnega sporazuma o boljši pripravi zakonodaje (UL C 321, 31.12.2003, str. 1) in ne more predstavljati precedensa za pogajanja o drugih zakonodajnih instrumentih. Izjava Irske Irska sprejema dejstvo, da je glede na skupno stališče vseh držav članic namen člena 2(a) ta, da se kot "nezakonite" obravnavajo tiste vrste dejavnosti iz člena 3, ki kršijo zakone iz Priloge A, Priloge B ali pa ukrepe iz člena 2(a) (iii) (tj. nacionalna zakonodaja zagotavlja uskladitev z zakoni iz Priloge A ali Priloge B). Zato si Irska razlaga opredelitev pojma "nezakonit" v členu 2(a) imenovane direktive tako, da uporaba člena 2(a)(i) ni omejena. Okolju škodljive dejavnosti, povezane z jedrsko energijo, se ne urejajo zgolj s sklicevanjem na zakone, ki temeljijo na Pogodbi Euratom in so navedeni v Prilogi B imenovane direktive; takšna škoda se ureja tudi z zakonodajo za varstvo okolja, ki temelji na Pogodbi ES in je navedena v Prilogi A imenovane direktive.			
Direktiva Evropskega parlamenta in Sveta o spremembi Direktive 2003/87/ES zaradi vključitve letalskih dejavnosti v sistem za trgovanje s pravicami do emisije toplogrednih plinov v Skupnosti	PE-CONS 3657/08 + REV 1 (fi) + REV 1 COR 1 (fi) + REV 2 (lt)	kvalificirana večina	Vse države članice so glasovale za.

PODATKI O SPREJETJU ZAKONODAJNIH AKTOV OKTOBER 2008			
NASLOV ZAKONODAJNEGA AKTA	SPREJETA BESEDILA	PRAVILA GLASOVANJA	GLASOVANJE
Izjava UK Brez poseganja v stališče Združenega kraljestva, da je predlagani ukrep del okoljskega pravnega reda Evropske skupnosti in da zato ne sodi v področje ukrepov na področju letalstva, sprejetih v Kordovi, je Združeno kraljestvo potem, ko je pridobila predhodno privolitev vlade Gibraltarja, izjemoma pripravljena sprejeti vključitev formulacije, kot jo dogovor iz Kordove določa v zvezi z ukrepi na področju letalstva. Izjava UK Združeno kraljestvo ugotavlja, da je izbira člena 175(1) Pogodbe o ustanovitvi Evropskih skupnosti (PES) kot edine pravne podlage za sprejetje direktive neustrezna, ker so bistvene določbe o davčni politiki sestavni del ukrepa. V skladu s pripombami, ki jih je Združeno kraljestvo tudi že prej podalo v podobnih okoliščinah, Združeno kraljestvo še naprej vztraja pri stališču, da bi bilo treba pri zakonodaji ES, ki vključuje ukrepe o davčnih zadevah, uporabiti enega od členov iz Pogodbe, ki se nanašajo na davčne zadeve, in sicer kot edino pravno podlago ali pa po potrebi skupaj z drugimi pravnimi podlagami. V tem primeru Združeno kraljestvo meni, da bi moral biti vključen člen 175(2) PES kot ena od pravnih podlag direktive. Izjava Združenega kraljestva, Nemčije, Danske, Finske, Irske, Malte, Nizozemske in Švedske Združeno kraljestvo, Nemčija, Danska, Finska, Irska, Malta, Nizozemska in Švedska določbe člena 3d(4) razlagajo tako, da državam članicam ne nalagajo posebnih pravno zavezujočih zahtev.			

PODATKI O SPREJETJU ZAKONODAJNIH AKTOV
OKTOBER 2008

NASLOV ZAKONODAJNEGA AKTA	SPREJETA BESEDILA	PRAVILA GLASOVANJA	GLASOVANJE
Izjava Malte Malta je kot majhna otoška država na obrobju odvisna od zračnega prevoza; na voljo nima nobenih drugih ustreznih in primerljivih nadomestnih načinov prevoza. Torej je delež dodane vrednosti, ki ga zračni prevoz prispeva k skupni dodani vrednosti za Malto, velik. Poleg tega je imel turizem v preteklih petdesetih letih ključno vlogo v gospodarstvu države in Eurostat ocenjuje, da je povprečni delež prihodkov od turizma v BDP v preteklih sedmih letih znašal 13,7%; to je mnogo višje od povprečja EU. Vrh tega te prihodke ustvarja mednarodni turizem, ki je popolnoma odvisen od zračnega prevoza. Uveljavitev direktive bi zato lahko imela resne posledice za malteško gospodarstvo. Malta izrecno opozarja na novi člen 30(4), v skladu s katerim "Komisija do 1. decembra 2014 na podlagi spremljanja in izkušenj, pridobljenih pri uporabi te direktive, pregleda delovanje te direktive v zvezi z letalskimi dejavnostmi", zlasti pa opozarja na točko (f), na podlagi katere bo pregledan tudi "vpliv sistema Skupnosti na strukturno odvisnost otokov, neobalnih območij, obrobni območij ter najbolj oddaljenih območij Skupnosti od letalskega prometa. Pri pregledu bi bilo treba zagotoviti, da se takšna ključna vprašanja podrobno preučijo ter da se po potrebi sprejmejo zadovoljivi popravni ukrepi. Izjava Komisije Komisija opozarja, da namerava do decembra 2008 predložiti zakonodajni predlog o uvedbi ukrepov za zmanjšanje emisij dušikovega oksida iz letalstva, zlasti pa namerava učinkovito obravnavati vpliv na podnebne spremembe in se izogniti vsem negativnim pobudam za zmanjšanje emisij ogljikovega dioksida na račun dušikovih oksidov. Izjava Komisije o prodaji pravic na dražbi Komisija se seznaja s soglasjem med Svetom in Parlamentom o možnosti za povišanje ravni prodaje pravic na dražbi od leta 2013 naprej v okviru direktive o pregledu sistema za trgovanje z emisijami. Glede pristopa do dodeljevanja Komisija še naprej meni, da bi se moral letalski sektor od leta 2013 naprej obravnavati kot druge industrijske panoge, ki prejemajo prehodne brezplačne pravice do emisij.			

PODATKI O SPREJETJU ZAKONODAJNIH AKTOV
OKTOBER 2008

NASLOV ZAKONODAJNEGA AKTA	SPREJETA BESEDILA	PRAVILA GLASOVANJA	GLASOVANJE
Izjava Komisije o operatorjih iz tretjih držav Komisija se seznana s soglasjem med Svetom in Parlamentom glede sodelovanja operatorjev zrakoplovov v sistemu za trgovanje z emisijami v EU, vključno z operatorji iz tretjih držav. Komisija poudarja, da si bo v skladu s dolgoročnimi cilji še naprej prizadevala za dogovor o globalnih ukrepih za zmanjšanje emisij toplogrednih plinov iz letalstva. Komisija bo na podlagi vsakega takšnega dogovora predlagala spremembe te direktive, ki velja za operatorje zrakoplovov, če bodo te spremembe potrebne. Komisija bo še naprej v stiku s tretjimi stranmi in jih bo spodbujala, da sprejmejo enakovredne ukrepe, ki imajo vsaj tak učinek na okolje, kot ga ima ta direktiva, da bi se s tem priznali enakovredni ukrepi v skladu z ustreznimi deli direktive. Izjava Cipra Ciper želi, da se uradno zabeleži njegova resna zaskrbljenost glede učinkov, ki bi jih lahko imelo izvajanje predlagane direktive o vključitvi letalskih dejavnosti v sistem za trgovanje z emisijami v EU. Ciper je kot majhna otoška država na obrobju brez drugih primerljivih nadomestnih načinov prevoza zelo odvisna od zračnega prevoza. Hkrati ima turizem izredno pomembno vlogo pri ustvarjanju gospodarskih dejavnosti na Cipru in delež prihodkov od turizma je višji od povprečnih prihodkov v drugih državah EU. Zato bo uveljavitev predlagane direktive imela resne negativne strukturne posledice za ciprsko gospodarstvo. Omeniti je treba, da za predlagano direktivo ni bila opravljena nobena ocena učinka glede zmanjšanja skupnega zneska pravic do emisij. Ciper se popolnoma zaveda, da je treba sprejeti vse ukrepe, potrebne za odpravo škodljivih posledic podnebnih sprememb. Dejansko se Ciper že sooča s posledicami sprememb podnebnih razmer, tj. z višjimi temperaturami in hudo sušo, ki so prizadele otok v preteklih letih; ti dejavniki neposredno kažejo na to, da je treba nujno sprejeti ukrepe za rešitev tega resnega problema. Ciper ostaja v celoti zavezan sodelovanju z evropskimi partnerji v boju proti temu pojavu. Vendar mora Republika Ciper glede na verjetne negativne posledice te direktive poudariti, da ima resne pomisleke glede nekaterih predlaganih ukrepov. Pri upoštevanju dodatnih vidikov, ki bodo obravnavani v okviru prihodnje revizije te direktive, bi morali zagotoviti, da se podrobno preučijo ključna vprašanja v zvezi z vplivom sistema na strukturno odvisnost od zračnega prevoza, prav tako bi se morali sprejeti zadovoljivi popravni ukrepi, predvsem v zvezi z odstotkom licitiranih pravic in višino zneska pravic, dodeljenih Cipru.			

PODATKI O SPREJETJU ZAKONODAJNIH AKTOV OKTOBER 2008			
NASLOV ZAKONODAJNEGA AKTA	SPREJETA BESEDILA	PRAVILA GLASOVANJA	GLASOVANJE
Izjava Španije Predlog direktive določa obveznosti javnega organa, odgovornega za dejavnosti, ki potekajo na letališču ali nad letališčem, za katerega velja Pogodba ES; zato menimo, da je to nedvomno ena izmed določb zakonodaje ES/EU s področja civilnega zračnega prometa, ki so določene v ministrski izjavi o gibraltarskem letališču, dani v Kordovi 18. septembra 2006.			
2900. zasedanje Sveta Evropske unije (KMETIJSTVO IN RIBIŠTVO), Luxembourg, 27. in 28. oktober 2008			
Direktiva Evropskega parlamenta in Sveta o spremembi Direktive Sveta 79/409/EGS o ohranjanju prosto živečih ptic, glede Komisiji podeljenih izvedbenih pooblastil	PE-CONS 3666/1/08 REV 1	kvalificirana večina	Vse države članice so glasovale za.
Uredba Evropskega Parlamenta in Sveta o statistiki živinoreje in mesa ter razveljavitvi direktiv Sveta 93/23/EGS, 93/24/EGS in 93/25/EGS	PE-CONS 3641/08 + COR 1 (de) + REV 1 (lt)	kvalificirana večina	Vse države članice so glasovale za.

PODATKI O SPREJETJU ZAKONODAJNIH AKTOV OKTOBER 2008	
OSTALI AKTI	Objavljeni glasovi/izjave
2893. seja Sveta Evropske unije (ZAPOSLOVANJE, SOCIALNA POLITIKA, ZDRAVJE IN VARSTVO POTROŠNIKOV), Luxembourg, 2. oktober 2008 2008/784/ES: Sklep Sveta z dne 2. oktobra 2008 o uvedbi ločene obveznosti Črne gore in sorazmernem zmanjšanju obveznosti Srbije v zvezi z dolgoročnimi posojili, ki jih je Skupnost odobrila Državni skupnosti Srbije in Črne gore (nekdanji Zvezni republiki Jugoslaviji) v skladu s sklepoma 2001/549/ES in 2002/882/ES 12913/08 Stališče Evropske unije za tretjo sejo Stalnega partnerskega sveta EU–Rusija (Energija), 8. oktobra 2008 v Parizu 13582/08 2894. seja Sveta Evropske unije (EKONOMSKE IN FINANČNE ZADEVE), Luxembourg, 7. oktober 2008 Popravek Informacije o začetku veljavnosti Sporazuma v obliki izmenjave pisem med Evropsko skupnostjo in Ukrajino glede izvoznih dajatev (UL L 112, 24.4.2008) 8959/01/08 REV 1 + REV 2 (en) + REV 3 (bg)	

PODATKI O SPREJETJU ZAKONODAJNIH AKTOV OKTOBER 2008	
OSTALI AKTI	Objavljeni glasovi/izjave
Sklep Sveta o stališču, ki naj ga Skupnost zavzame v okviru Pridružitvenega sveta, ustanovljenega z Evro-mediteranskim sporazumom o pridružitvi med Evropskimi skupnostmi in njihovimi državami članicami na eni strani ter Hašemitsko kraljevino Jordanijo na drugi, glede določitve časovnega okvira za odpravo carin za izdelke iz Priloge IV k Pridružitvenemu sporazumu 12989/08 Sklepi Sveta o takojšnjem odzivu na finančno krizo 13926/08 Sklepi Sveta o menedžerskih plačah 13265/2/08 REV 2 Sklepi Sveta o finančni stabilnosti in finančnem nadzoru 13516/1/08 REV 1 + REV 1 COR 1 Sklepi Sveta o preprečevanju davčnih goljufij 12955/08 + COR 1 + COR 2 (de) 2895. zasedanje Sveta Evropske unije (PROMET, TELEKOMUNIKACIJE IN ENERGIJA), Luxembourg, 9. in 10. oktober 2008	

PODATKI O SPREJETJU ZAKONODAJNIH AKTOV OKTOBER 2008	
OSTALI AKTI	Objavljeni glasovi/izjave
Sklepi Sveta o vključitvi letalskega sektorja v sistem EU za trgovanje s pravicami do emisij – sodelovanje tretjih držav 13648/01/08 REV 1 + REV 1 COR 1 + REV 1 COR 2 (de) Resolucija Sveta o začetku razvojne faze programa SESAR 13621/1/08 REV 1 Sklepi Sveta o izvajanju okvirnih direktiv o energijskem označevanju in okoljsko primerni zasnovi izdelkov, ki rabijo energijo 13814/08 2896. seja Sveta Evropske unije (SPLOŠNE ZADEVE IN ZUNANJI ODNOSI), Luxembourg, 13. oktober 2008 Sklepi Sveta o Posebnem poročilu Računskega sodišča št. 6/2008 o pomoči Evropske komisije za sanacijo po cunamiju dne 26. decembra 2004 in po hurikanu Mitch 13259/08 Sklep Sveta o sklenitvi Sporazuma med Evropsko unijo in Rusko federacijo o sodelovanju Ruske federacije v vojaški operaciji Evropske unije v Republiki Čad in Srednjeafriški republiki (Operacija EUFOR Tchad/RCA) 10806/08	

PODATKI O SPREJETJU ZAKONODAJNIH AKTOV OKTOBER 2008	
OSTALI AKTI	Objavljeni glasovi/izjave
Sklep Sveta 2008/814/SZVP z dne 13. oktobra 2008 o sklenitvi Sporazuma med Evropsko unijo in Združenimi državami Amerike o sodelovanju Združenih držav Amerike v misiji Evropske unije za krepitev pravne države na Kosovu (EULEX KOSOVO) 12599/08+ REV 1 (fi) Sklepi Sveta o Republiki Moldaviji 14030/1/08 REV 1 Skupnega ukrepa Sveta 2008/796/SZVP z dne 13. oktobra 2008 o spremembi mandata posebnega predstavnika Evropske unije za Južni Kavkaz; 13185/08 Izjava o partnerstvu za komuniciranje o Evropi 13712/08 Stališče Evropske unije za sedmo sejo Pridružitvenega sveta EU-Maroko 13653/08 + REV 1 (en) Uredba Sveta (ES) št. 1000/2008 z dne 13. oktobra 2008 o uvedbi dokončne protidampinške dajatve na uvoz sulfanilne kisline s poreklom iz Ljudske republike Kitajske in Indije na podlagi pregleda zaradi izteka ukrepov na podlagi člena 11(2) Uredbe (ES) št. 384/96 13063/08	

**PODATKI O SPREJETJU ZAKONODAJNIH AKTOV
OKTOBER 2008**

OSTALI AKTI	Objavljeni glasovi/izjave
Uredba Sveta (ES) št. 1010/2008 z dne 13. oktobra 2008 o uvedbi dokončne izravnalne dajatve pri uvozu sulfanilne kisline s poreklom iz Indije po pregledu zaradi izteka ukrepa v skladu s členom 18 Uredbe (ES) št. 2026/97 in delnega vmesnega pregleda v skladu s členom 19 Uredbe (ES) št. 2026/97 ter o spremembi Uredbe (ES) št. 1000/2008 o uvedbi dokončne protidampinške dajatve pri uvozu sulfanilne kisline s poreklom iz Ljudske republike Kitajske in Indije po pregledu zaradi izteka ukrepa v skladu s členom 11(2) Uredbe (ES) št. 384/96 13063/08 Uredba Sveta (ES) št. 1001/2008 z dne 13. oktobra 2008 o uvedbi dokončne protidampinške dajatve na uvoz nekaterega železnega ali jeklenega pribora (fitingov) za cevi s poreklom iz Republike Koreje in Malezije po pregledu zaradi izteka ukrepa v skladu s členom 11(2) Uredbe (ES) št. 384/96 13103/08 + REV 1 (ro) Stališče EU za deveto sejo Sveta za sodelovanje EU-Južna Afrika 13773/08 Sklepi Sveta o strateškem partnerstvu EU-Mehika 13224/08 Sklep Sveta o sklenitvi Sporazuma v obliki izmenjave pisem med Evropsko skupnostjo in Republiko Kubo v skladu s členom XXIV:6 in členom XXVIII Splošnega sporazuma o carinah in trgovini (GATT) 1994 glede spremembe ugodnosti na seznamih ugodnosti Republike Bolgarije in Republike Romunije v okviru njunega pristopa k Evropski uniji 13194/08	

PODATKI O SPREJETJU ZAKONODAJNIH AKTOV OKTOBER 2008	
OSTALI AKTI	Objavljeni glasovi/izjave
Uredba Sveta o izvajanju Sporazuma v obliki izmenjave pisem med Evropsko skupnostjo in Republiko Kubo v skladu s členom XXIV:6 in členom XXVIII GATT 1994 ter o spremembi in dopolnitvi Priloge I k Uredbi (EGS) št. 2658/87 o tarifni in statistični nomenklaturi ter skupni carinski tarifi 13198/08 2897. seja Sveta Evropske unije (SPLOŠNE ZADEVE IN ZUNANJI ODNOSI), Luxembourg, 13. oktober 2008 Sklepi Sveta o Zimbabveju 13889/2/08 REV 2 Sklepi Sveta o Belorusiji 14057/08 Sklepi Sveta o Uzbekistanu 13904/08 + COR 1 Sklepi Sveta o Gruziji/Rusiji 14026/08	

PODATKI O SPREJETJU ZAKONODAJNIH AKTOV OKTOBER 2008	
OSTALI AKTI	Objavljeni glasovi/izjave
Pisni postopek, zaključen 14. oktober 2008	
Osnutek stališča Skupnosti glede skupne izjave držav podpisnic CARIFORUM na eni strani ter Evropske skupnosti in njenih držav članic na drugi strani o podpisu Sporazuma o gospodarskem partnerstvu med državami CARIFORUM na eni strani ter Evropsko skupnostjo in njenimi državami članicami na drugi strani 14070/08	
Osnutek stališča Skupnosti glede skupne izjave držav podpisnic CARIFORUM na eni strani ter Evropske skupnosti in njenih držav članic na drugi strani o podpisu Sporazuma o gospodarskem partnerstvu med državami CARIFORUM na eni strani ter Evropsko skupnostjo in njenimi državami članicami na drugi strani 14074/08	
2898. seja Sveta Evropske unije (OKOLJE), Luxembourg, 20.–21. oktober 2008	
Sklep Sveta o sodelovanju Evropske skupnosti v pogajanjih o mednarodnih pravilih in postopkih na področju odgovornosti in nadomestila za škodo, ki je nastala zaradi čezmejnega gibanja živih spremenjenih organizmov, v okviru Kartagenskega protokola o biološki varnosti 13320/08	

PODATKI O SPREJETJU ZAKONODAJNIH AKTOV OKTOBER 2008	
OSTALI AKTI	Objavljeni glasovi/izjave
Sklep Sveta o odobritvi Protokola o strateški presoji vplivov na okolje h Konvenciji UN/ECE iz Espooja iz leta 1991 o presoji čezmejnih vplivov na okolje v imenu Evropske skupnosti 13179/08 Sklep Sveta o stališču Skupnosti v Skupnem odboru o izvajanju člena 66 Začasnega evro-mediterranskega pridružitvenega sporazuma o trgovini in sodelovanju med Evropsko skupnostjo na eni strani ter Palestinsko osvobodilno organizacijo (PLO) za Palestinsko upravo Zahodnega brega in Gaze na drugi strani 12941/08 + COR 1 (it) + REV 1 (nl) Sklepi Sveta o pripravi 14. seje Konference pogodbenic (COP 14) Okvirne konvencije Združenih narodov o spremembi podnebja (UNFCCC) in 4. zasedanja srečanja pogodbenic Kjotskega protokola (CMP 4) (Poznan, 1.–12. december 2008) 14017/08 2899. seja Sveta Evropske unije (PRAVOSODNJE IN NOTRANJE ZADEVE), Luxembourg, 24. oktober 2008 Sklep Sveta o sklenitvi Protokola med Evropsko skupnostjo, Švicarsko konfederacijo in Kneževino Lihtenštajn k Sporazumu med Evropsko skupnostjo in Švicarsko konfederacijo o merilih in mehanizmih za določitev države, odgovorne za obravnavo prošnje za azil, vložene v državi članici ali v Švici 13831/1/08 REV 1	

PODATKI O SPREJETJU ZAKONODAJNIH AKTOV OKTOBER 2008	
OSTALI AKTI	Objavljeni glasovi/izjave
Sklep Sveta o sklenitvi Sporazuma med Evropsko unijo in Gruzijo o statusu nadzorne misije Evropske unije v Gruziji 13690/08 Priporočilo Sveta za boljšo komunikacijo med operativnimi enotami na mejnem območju 13796/08 Stališče Evropske unije za peto srečanje Stalnega partnerskega sveta EU–Rusija (ministri za zunanje zadeve), ki bo v Sankt Peterburgu 28. oktobra 2008 14464/08 Letno poročilo EU o človekovih pravicah 2008 14146/1/08 REV 1 Sklep Sveta o posredovanju informacij na podlagi Sporazuma med Evropsko vesoljsko agencijo in Evropsko unijo o varnosti in izmenjavi tajnih podatkov 13678/08 Sklep Sveta o prilagoditvi dnevnic, ki se izplačujejo članom Evropskega ekonomsko-socialnega odbora in njihovim namestnikom 13975/08	

PODATKI O SPREJETJU ZAKONODAJNIH AKTOV OKTOBER 2008	
OSTALI AKTI	Objavljeni glasovi/izjave
Sklepi Sveta o "Barcelonski proces: Unija za Sredozemlje – konferenca ministrov za industrijo (Nica, 5.–6. november 2008)" 14474/01/08 REV 1 Sklepi Sveta o vzpostavitvi nacionalnih portalov in evropskega portala za obveščanje o kršitvah, odkritih na internetu 14071/08 Sklepi Sveta o konvergenčnem načelu in strukturiranju notranje varnosti 14069/08 Osnutek sklepov Sveta o položaju ogroženih odraslih oseb in njihovem čezmejnem pravnem varstvu 14034/08 + REV 1 (pl) + REV 2 (lt) Resolucija Sveta in predstavnikov vlad držav članic, ki so se sestali v okviru Sveta, o usposabljanju sodnikov, tožilcev in pravosodnega osebja v Evropski uniji 14106/08 + COR 1 + COR 2	

PODATKI O SPREJETJU ZAKONODAJNIH AKTOV OKTOBER 2008	
OSTALI AKTI	Objavljeni glasovi/izjave
2900. zasedanje Sveta Evropske unije (KMETIJSTVO IN RIBIŠTVO), Luxembourg, 27. in 28. oktober 2008 Sklepi Sveta o Posebnem poročilu št. 4/2008 Evropskega računskega sodišča o izvajanju mlečnih kvot v državah članicah, ki so se Evropski uniji pridružile 1. maja 2004 14186/08 Skupno stališče Sveta 2008/822/SZVP z dne 27. oktobra 2008 o začasnem sprejemu določenih Palestincev s strani držav članic Evropske unije 13426/08	